

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號
華僑日報
香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物
號一九三七零第
每份零售港幣零份每
張大七紙張日今
休維理司總
一八〇九二二H總機部本
七三六三三H總機部本
九四七〇四八K總機部本
號一〇九二二H總機部本
號七四四四四H總機部本
號三三三三三H總機部本
號六六六六六H總機部本

英美法西德首腦 採取一致步驟
【路透社倫敦廿九日電】英美法西德首腦在倫敦舉行之會議，已告圓滿結束。四國首腦在會後發表聯合公報，表示四國將採取一致步驟，以維護歐洲之安全與穩定。公報指出，四國將加強合作，共同應對歐洲之安全威脅。此外，四國還將致力於促進歐洲之經濟發展與社會進步。公報強調，四國將繼續保持密切聯繫，共同維護歐洲之和平與繁榮。

應付歐洲會議 卅五國代表雲集大會今日開幕
【合衆國際社巴黎廿九日電】歐洲安全會議第三十次會議，今日在巴黎正式開幕。來自三十五個國家的代表雲集一堂，共同討論歐洲之安全問題。會議將由法國總統蓬皮杜主持。在開幕式上，蓬皮杜表示，歐洲安全會議是維護歐洲安全之重要平台，各國應共同努力，確保歐洲之和平與穩定。此外，各國代表還將就歐洲之安全威脅、裁軍問題以及歐洲之經濟發展等議題進行深入討論。

歐洲美元板升 為數月來僅見
【路透社倫敦廿九日電】歐洲美元匯率今日出現大幅上升，這是數月來首次出現此種情況。分析人士指出，歐洲美元匯率上升的主要原因是市場對美元匯率走勢的預期發生變化。此外，歐洲各國的經濟數據表現良好，也是導致歐洲美元匯率上升的原因之一。歐洲美元匯率的上升，將對歐洲各國的經濟產生積極影響，特別是對出口貿易有利。

美對外貿易好轉 歐洲美元板升
【路透社華盛頓廿九日電】美國對外貿易在過去幾個月來表現良好，這主要得益於美國出口貿易的增長。美國商務部表示，美國出口貿易的增長，主要是由於美國製造業的競爭力增強，以及美國對外國市場的開拓。此外，美國對外國市場的開拓，也是導致美國對外貿易好轉的原因之一。美國對外貿易的好轉，將對美國經濟產生積極影響，特別是對製造業有利。

波美首腦簽訂共同宣言
【路透社華盛頓廿九日電】波美首腦今日在華盛頓簽署了一項共同宣言，承諾加強兩國之間的友好關係，並共同維護國際和平與穩定。宣言指出，波美兩國在過去幾十年來建立了深厚的友好關係，兩國將繼續保持密切合作，共同應對國際安全威脅。此外，兩國還將致力於促進兩國之間的經濟發展與社會進步。宣言強調，波美兩國將繼續保持密切聯繫，共同維護國際和平與繁榮。

劣惡前空係關土美 停調面出長外德西
【路透社華盛頓廿九日電】美國政府今日宣佈，將停止對西德前空軍官員的調查。美國政府表示，停止調查的原因是，西德前空軍官員在戰爭期間的行為，已經得到了充分的調查和處理。此外，美國政府還表示，將繼續加強對西德前空軍官員的監控，以確保其行為符合國際法和人道主義原則。美國政府的這一決定，將對西德前空軍官員產生重大影響，特別是對那些在戰爭期間犯下罪行的官員。

劣惡前空係關土美 停調面出長外德西
【路透社華盛頓廿九日電】美國政府今日宣佈，將停止對西德前空軍官員的調查。美國政府表示，停止調查的原因是，西德前空軍官員在戰爭期間的行為，已經得到了充分的調查和處理。此外，美國政府還表示，將繼續加強對西德前空軍官員的監控，以確保其行為符合國際法和人道主義原則。美國政府的這一決定，將對西德前空軍官員產生重大影響，特別是對那些在戰爭期間犯下罪行的官員。

劣惡前空係關土美 停調面出長外德西
【路透社華盛頓廿九日電】美國政府今日宣佈，將停止對西德前空軍官員的調查。美國政府表示，停止調查的原因是，西德前空軍官員在戰爭期間的行為，已經得到了充分的調查和處理。此外，美國政府還表示，將繼續加強對西德前空軍官員的監控，以確保其行為符合國際法和人道主義原則。美國政府的這一決定，將對西德前空軍官員產生重大影響，特別是對那些在戰爭期間犯下罪行的官員。

灣仔天樂里9-15號
兆豐大廈 999年期
免首期 十五年分期付款
戶戶單邊，伙伙向南，防盜設備
一廳四房，十一萬餘
交通最便，商業樓宇售四萬六
兆安地產 萬宜大廈212-214室 地盤電話：5-745488
電話：5-259045-7 (假日照常)

聘請行政人員
某大機構徵求行政人員，須大專畢業，精通中英文，月薪約港幣一萬二千元，有意者請親臨本公司面談。
旺舖及寫字樓出租
舖位面積約一千二百呎(每呎約二十元)，寫字樓由五百呎至一千四百呎(每呎約四元)，有意者請親臨本公司面談。

香港軒尼詩道296A-298-298A號
廣生行大廈 即可入伙 999年期
灣仔地王，交通便利，高尚豪華，圖則新穎
商業樓宇廉租 地庫約4000呎，地下約1000呎，閣樓及二、三樓每層約9000呎。
住宅分層出售 五樓至廿三樓每單位六百餘呎至千餘呎，分期，勝過新租。
特價期內九折優待
洽購處：廣生行有限公司 香港德輔道中250號 電話：5-435214

出版部：新書供應
人人可讀，保證成功(例假照常辦公) 電話：3-85344
TOEFL班：由美國托福考試專家親自授課，保證通過托福考試。
英語會話：初中、高中、高級、CEC、英文、日文、法文、德文、國語、拉丁文、葡文。
英語拼音：英文專修 C.E.F. 英文班。
出版部：新書供應
人人可讀，保證成功(例假照常辦公) 電話：3-85344
TOEFL班：由美國托福考試專家親自授課，保證通過托福考試。
英語會話：初中、高中、高級、CEC、英文、日文、法文、德文、國語、拉丁文、葡文。
英語拼音：英文專修 C.E.F. 英文班。

香港語言書院
人人可讀，保證成功(例假照常辦公) 電話：3-85344
TOEFL班：由美國托福考試專家親自授課，保證通過托福考試。
英語會話：初中、高中、高級、CEC、英文、日文、法文、德文、國語、拉丁文、葡文。
英語拼音：英文專修 C.E.F. 英文班。
出版部：新書供應
人人可讀，保證成功(例假照常辦公) 電話：3-85344
TOEFL班：由美國托福考試專家親自授課，保證通過托福考試。
英語會話：初中、高中、高級、CEC、英文、日文、法文、德文、國語、拉丁文、葡文。
英語拼音：英文專修 C.E.F. 英文班。

承造、修理、保養
電虹光管招牌
●備有多種工廠車道燈、服務快捷妥當
●製造霓虹光管及火牛，零售批發無任歡迎
南華光管製造廠 電話：5-447561 12-235181
盛德工業大廈 147 年期
香港仔黃竹坑道大馬路44號最旺點
已有入伙紙 尚餘數伙 特價租售
鴻福有限公司 電話：5-236047
地盤辦事處：5-532941(即原豐源公司)

某大地產企業公司
誠聘會計文員兩名
需中五或以上程度之男性，最少要有三年商行會計經驗，中英文字體端正，識打字，具商業常識者為合。請親臨中英文履歷，附近照(無照片不覆)函索即日信箱三九四號合則約晤。

水滾茶靚點心好
金和酒樓稱鼻祖
名茶每位八毫
鹹甜點心每款元三
一流出品 一流享受
晨早八時起至下午六時止

地產公司聘
寫字樓及地盤助理多名
男性年十八至廿五中學畢業
品性純良有責任感無不良嗜好
經驗不拘應徵者親臨
履歷要求待遇附近照
電話函索信箱542號

華利大廈六、九、樓 招租
青洲灣道324號
近匯豐銀行
地下大酒樓
適合：各行商業 輕工業
歡迎參觀詢問
大昌物業管理有限公司
中環大馬路1223號 電話：5-223112

都商事有限公司
聘高級營業代表
凡年廿一歲至四十，對商業有經驗，誠實可靠，富有進取心，自備車馬費，月薪優厚，週三及六日一星期，上午九時至下午五時，週身份證、履歷，近照親臨中環德輔道中廿八號日昌大廈十四樓洽。

中區旺舖招售
聖威街五十二號地下
電話 5-223112 洽

益年工業大廈
香港仔 黃竹坑
●貨倉樓共五層
●貨物總重共一萬五千磅
●貨運極快
●二千餘呎起，大小單位均備
●現貨平售
益新置業有限公司
香港大道中33號萬利行2401室
電話5-233003 地盤5-534901

國會通過福特建議

美國在印度洋 建立海軍基地

對抗蘇聯勢力繼續進入印度洋

【華盛頓二十日電】美國國會參眾兩院，今日通過福特總統建議，在印度洋建立海軍基地，以對抗蘇聯勢力之擴張。此項建議，係福特總統於上月向國會提出，旨在加強美國在印度洋之海軍力量，以維護美國之利益，並防止蘇聯勢力之擴張。

福特總統在提出此項建議時，曾強調印度洋之重要性，並指出蘇聯在該地區之擴張，已對美國之安全構成威脅。他認為，美國必須在該地區建立強大之海軍基地，以確保其利益不受威脅。

國會參眾兩院，今日分別通過此項建議。參議院以八十二比十二之票數通過，眾議院則以三百零二比九十四之票數通過。此項建議之通過，標誌著美國在印度洋建立海軍基地之計劃，已獲得國會之正式批准。

日本駐北京大使 再與韓龍會談

企圖打開和約僵局

【東京二十日電】日本駐北京大使館，今日與中國外交部官員，就中日和約問題，進行第三次會談。據悉，日方代表在會談中，仍企圖通過外交途徑，打開和約僵局，並尋求與中方達成某種諒解。

日方代表在會談中，強調日本對和平解決中日問題之誠意，並表示願與中方進行進一步之談判。然而，中方代表則表示，中日和約之簽訂，必須建立在平等互惠之基礎上，並要求日方在會談中，就具體問題提出實質性建議。

大同展覽皇軍暴行 戰時屠殺中國人民

北京與日關係漸趨惡化

【路透社倫敦二十日電】大同展覽會，今日在倫敦開幕。展覽會中，展示了日本皇軍在戰爭期間，對中國人民所犯之暴行，包括屠殺、掠奪及奴役等。展覽會之舉行，旨在喚起國際社會對日本戰爭罪行之關注，並促進國際社會對日本之制裁。

展覽會之開幕，標誌著國際社會對日本戰爭罪行之譴責，已達到新高潮。展覽會中，展示了大量關於日本皇軍暴行之照片、影片及文件，使參觀者對日本在戰爭期間之殘暴行徑，有了更直觀之認識。

論社 由歐洲到東南亞之鬥爭

三十五週年紀念之歐洲安全會議，今日在巴黎開幕。會議旨在討論歐洲安全問題，並尋求通過外交途徑，解決歐洲之安全問題。會議之舉行，標誌著歐洲安全問題之討論，已進入新階段。

會議中，各國代表將就歐洲安全問題，進行廣泛之討論。會議之目標，是通過各國之共同努力，建立一個持久和平之歐洲。會議之成功，將對歐洲之安全，產生重大影響。



沙達與阿拉法 拉，參加非阿拉伯國代表團，在耶路撒冷會談。

以色列通知華府 以展開外交攻勢 保持阿拉伯國家地位

【華盛頓二十日電】以色列政府，今日向美國政府發出通知，表示以色列將展開外交攻勢，以維護其在阿拉伯地區之地位。以色列政府表示，將通過外交途徑，爭取國際社會對其地位之支持，並防止阿拉伯國家之地位受到威脅。

以色列政府之通知，標誌著以色列在外交政策上，將採取更積極之姿態。以色列政府表示，將與美國政府保持密切合作，並尋求通過外交途徑，解決中東問題。

英國海關檢獲 三萬餘磅毒品 十萬餘人犯被拘

【倫敦二十日電】英國海關，今日在倫敦港口，檢獲價值三萬餘磅之毒品。此外，英國警方，今日在倫敦市中心，拘捕了十萬餘名涉嫌販賣毒品之人員。此項行動，標誌著英國在打擊毒品犯罪方面，取得了重大勝利。

英國海關及警方之行動，旨在打擊毒品犯罪，並維護英國之社會治安。英國政府表示，將繼續加強在打擊毒品犯罪方面之努力，並與國際社會合作，共同打擊毒品犯罪。

希臘獨裁者受審 希共領袖獲釋

【雅典二十日電】希臘獨裁者，今日在雅典法院受審。此外，希臘共產黨領袖，今日獲釋。此項消息，標誌著希臘之政治局勢，發生了重大變化。

希臘獨裁者之受審，標誌著希臘之民主制度，得到了進一步之鞏固。希臘共產黨領袖之獲釋，則標誌著希臘之政治局勢，將趨向於更加民主化。

在數百市民環視下 芝城獨行劫掠珠寶店 大家好少理強盜得咗

【芝加哥二十日電】在數百市民之環視下，一名歹徒，今日在芝加哥市中心，獨行劫掠一家珠寶店。歹徒在劫掠後，迅速逃離現場，並未受到任何阻攔。此項事件，標誌著芝加哥之治安，面臨嚴峻挑戰。

芝加哥警方，今日對此項事件，展開了調查。警方表示，將全力追捕歹徒，並確保市民之安全。警方呼籲市民，在遇到類似事件時，應及時向警方報案。

泰外長指責北越 抨擊美泰演習 干涉泰國內政

【曼谷二十日電】泰國外交部長，今日在曼谷發表講話，指責北越政府，干涉泰國內政。此外，泰國政府，今日抨擊美國與泰國進行之軍事演習，認為此舉將威脅泰國之安全。

泰國外交部長之講話，標誌著泰國與北越之關係，已降至冰點。泰國政府之抨擊，則標誌著泰國與美國之關係，也出現了緊張局勢。

組織強力內閣 挽救國家危亡 葡共領袖暫時不參加政府

【里斯本二十日電】葡萄牙政府，今日宣佈組織強力內閣，以挽救國家之危亡。然而，葡萄牙共產黨領袖，今日表示，將暫時不參加政府。此項消息，標誌著葡萄牙之政治局勢，依然充滿變數。

葡萄牙政府之組織內閣，旨在通過加強政府之力量，應對國家所面臨之挑戰。葡萄牙共產黨領袖之表示，則標誌著葡萄牙之政治局勢，將繼續保持緊張。

尼日利亞政變 陸軍奪取政權 哥旺退出非洲會議將流亡海外

【拉各斯二十日電】尼日利亞發生政變，陸軍今日奪取政權。此外，哥旺政府，今日宣佈退出非洲會議，並表示將流亡海外。此項消息，標誌著西非之政治局勢，發生了重大變化。

尼日利亞政變之發生，標誌著西非之政治局勢，將趨向於更加動盪。哥旺政府之退出非洲會議，則標誌著非洲之政治局勢，也將出現重大變化。

乘哥旺將軍出國 尼日利亞政變 陸軍奪取政權

【拉各斯二十日電】在哥旺將軍出國之際，尼日利亞發生政變，陸軍今日奪取政權。此項消息，標誌著西非之政治局勢，將趨向於更加動盪。

尼日利亞政變之發生，標誌著西非之政治局勢，將趨向於更加動盪。此項消息，也標誌著非洲之政治局勢，將出現重大變化。

新華社記者報導 蘇聯風流韻事 可以租借夫妻

【莫斯科二十日電】新華社記者，今日在莫斯科報導，蘇聯風流韻事，可以租借夫妻。此項消息，標誌著蘇聯之社會風氣，發生了重大變化。

新華社記者之報導，標誌著蘇聯之社會風氣，將趨向於更加開放。此項消息，也標誌著蘇聯之社會制度，將出現重大變化。

美洲國家 可能取消 殺兩美軍 被禁拘捕

【華盛頓二十日電】美洲國家，今日宣佈可能取消殺兩美軍之禁令。此外，美洲國家，今日宣佈被禁拘捕。此項消息，標誌著美洲之政治局勢，發生了重大變化。

美洲國家之宣佈，標誌著美洲之政治局勢，將趨向於更加和平。此項消息，也標誌著美洲之社會制度，將出現重大變化。

朝八點方向 健全財政收支 東南亞局勢變化對台影響不大

【台北二十日電】朝八點方向，健全財政收支。此外，東南亞局勢變化，對台灣之影響不大。此項消息，標誌著台灣之政治局勢，將趨向於更加穩定。

台灣政府之健全財政收支，標誌著台灣之經濟，將趨向於更加繁榮。東南亞局勢變化對台灣之影響不大，則標誌著台灣之安全，將得到進一步之保障。

鹿兒島組團訪台 爭取中華航機 在鹿兒島起落

【台北二十日電】鹿兒島組團，今日訪問台灣，爭取中華航機在鹿兒島起落。此項消息，標誌著台灣與鹿兒島之關係，將趨向於更加密切。

鹿兒島組團之訪問，標誌著台灣與鹿兒島之關係，將趨向於更加密切。此項消息，也標誌著台灣之國際地位，將得到進一步之鞏固。

兩位丈夫竟不知 因產子才揭穿秘密

【台北二十日電】兩位丈夫，今日因產子才揭穿秘密。此項消息，標誌著台灣之社會風氣，發生了重大變化。

兩位丈夫之揭穿秘密，標誌著台灣之社會風氣，將趨向於更加開放。此項消息，也標誌著台灣之社會制度，將出現重大變化。

今日本報新聞精華

今日本報新聞精華，包括：美國在印度洋建立海軍基地、日本駐北京大使再與韓龍會談、大同展覽皇軍暴行、由歐洲到東南亞之鬥爭、以色列通知華府以展開外交攻勢、英國海關檢獲三萬餘磅毒品、希臘獨裁者受審、在數百市民環視下芝城獨行劫掠珠寶店、泰外長指責北越、組織強力內閣挽救國家危亡、尼日利亞政變、乘哥旺將軍出國、新華社記者報導、朝八點方向健全財政收支、鹿兒島組團訪台、兩位丈夫竟不知、今日本報新聞精華。

日防衛廳官員構想 北韓可能攻佔漢城

但預言不會爆發五〇年全面戰爭

【本報東京二十九日電】日防衛廳官員最近發表一項構想，認為北韓可能於一九五〇年攻佔漢城，但預言不會爆發五〇年全面戰爭。這項構想是在防衛廳官員與記者會談時發表的。防衛廳官員表示，北韓軍隊在過去幾年中，已加強了對南方的軍事壓力，並可能於一九五〇年發動攻勢。然而，防衛廳官員也強調，日本將密切監視北韓的動向，並準備在必要時採取防禦措施。此外，防衛廳官員還表示，日本將與美國及其他盟國保持密切合作，以應對北韓的威脅。

泰國明年政府預算龐大 達六百廿六億銖

經建預算居首位

【本報曼谷二十九日電】泰國政府最近公佈了明年度的預算案，總額達六百廿六億銖。其中，經建預算居首位，為一百八十億銖。政府官員表示，這項預算案旨在促進泰國的經濟發展，並改善民生。預算案中包括增加對基礎設施建設的投入，以及對教育、醫療等社會福利事業的支持。此外，政府還計劃通過發行公債等方式籌集資金，以支持各項建設項目。

孟加拉印東北 水災繼續惡化

印度三百人喪生

【本報孟加拉二十九日電】孟加拉印東北地區的水災繼續惡化，造成嚴重的人員傷亡和財產損失。據初步統計，已有超過三百人喪生，數萬人無家可歸。當地政府已呼籲國際社會提供援助，以幫助災民渡過難關。此外，政府還已採取措施，加強對災區的物資供應和醫療救助工作。

被殺十九名婦女 兩兄弟被處死刑

其他多名有關者亦被判罪

【本報孟加拉二十九日電】孟加拉印東北地區的一起水災相關案件，兩名兄弟被處以死刑。法院在審理後認為，這兩名兄弟在災區犯下了多起罪行，包括搶劫和殺害婦女。此外，法院還對其他多名與案件有關的人員判處了不同程度的刑罰。這項判決引起了當地社會的廣泛關注。

火大房馬賓美

燒死
良駒
四匹
十匹

（本報多倫多訊）賓美馬房於七月二十八日發生大火，造成四匹名馬死亡，四匹名馬受傷。據悉，這場大火是由於馬房內的一盞燈具短路引起的。馬房主人表示，他們對這場大火感到非常痛心，並已採取措施，加強了馬房的安全設施。目前，受傷的馬匹正在接受治療，預計能夠康復。

乳癌死亡率增加

每年達廿五萬人

【本報多倫多訊】根據最新的統計數據，乳癌的死亡率在過去幾年中呈現上升趨勢。專家指出，這可能是由於人口老化以及生活習慣改變等因素造成的。為了降低乳癌的死亡率，專家建議女性應定期進行乳房檢查，並保持健康的飲食習慣和生活方式。此外，專家還強調，及早發現和治療乳癌對於提高生存率至關重要。

默迪卡足球賽

南韓首勝大馬
印尼克孟加拉

【本報多倫多訊】在最近的默迪卡足球賽中，南韓隊取得了首場勝利，擊敗了大馬隊。這場比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面非常熱烈。此外，在另一場比賽中，印尼隊也取得了勝利，擊敗了克孟加拉隊。這兩場比賽的勝利對於兩支球隊來說都是非常重要的，也為即將到來的比賽增添了動力。

盜殺十九名婦女

兩兄弟被處死刑

（本報孟加拉訊）孟加拉印東北地區的一起水災相關案件，兩名兄弟被處以死刑。法院在審理後認為，這兩名兄弟在災區犯下了多起罪行，包括搶劫和殺害婦女。此外，法院還對其他多名與案件有關的人員判處了不同程度的刑罰。這項判決引起了當地社會的廣泛關注。

樂百·運海 H 702412 K 678091 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	好亞黃荷 景洲金活李翠 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	樂娛·華文 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	敦倫·珠明 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	邦聯·都國·合新 K 719314 H 713619 K 862123 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	寶金 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》
聲華·聲樂 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	聲凱·都京 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	洋南·華南 5 737388 3 881755 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	際國·泰國 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	光新·慶普 5 632959 角北 3 849977 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	月明·城觀·百寶 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》
都新·華新 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	冠金·華大·約紐 K 935597 K 847115 H 768721 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	樂快·華京 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	都銀·江珠 3 891187 3 023941 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	英華 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	麗都 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》
寶國·華國·利多域·方東 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	京英·頓盛華·統總 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	聲新·華豪 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	都皇·聲麗·后皇 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	地麻油·平太·星福·星恒·華龍 今日放映：《大鬧天宮》 明日放映：《大鬧天宮》	

本港新聞

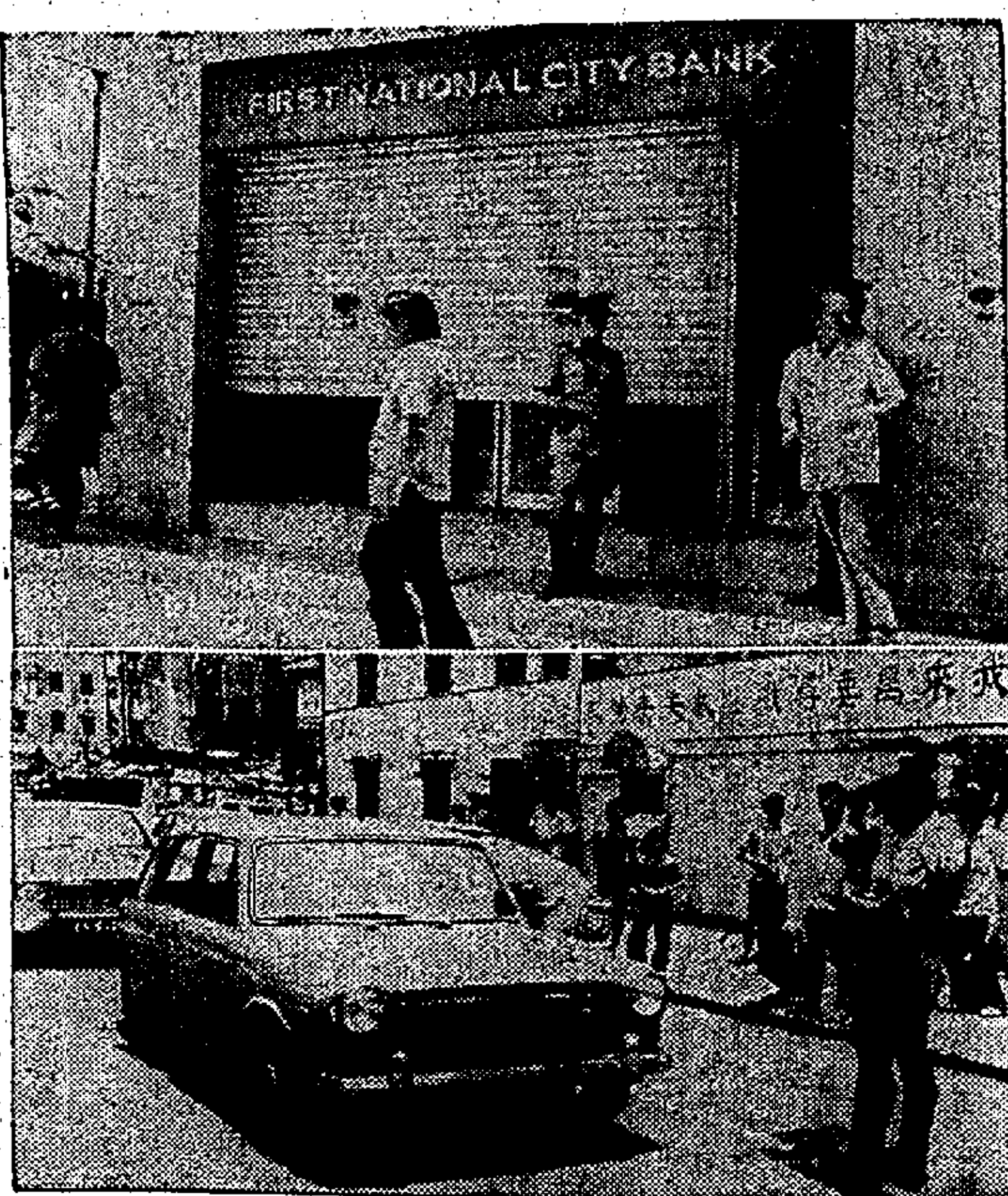
賊劫美孚新邨萬國寶通銀行

傷護衛衛掠巨款

四賊持槍闖入護衛員開槍未中 被刺傷

掠款逾六萬得手駕車遁車被發現偷來

【本報訊】昨晚九時許，美孚新邨萬國寶通銀行發生一宗持槍搶劫案。四名歹徒持槍闖入，其中一名護衛員開槍還擊，但未中。歹徒掠走巨款逾六萬元，得手後駕車遁去。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區發現一輛可疑車輛，正全力追捕中。



美孚新邨萬國寶通銀行，上為銀行被劫後現場由警方把守。下為在保安巡邏車上之私車，乃係偷來。

律師涉嫌勒索案解地院

昨提堂加三罪

一項勒索五十萬美元兩項圖騙

【本報訊】一名涉嫌勒索案的律師，昨日在九龍地方法院提堂。控方在提堂中，向法官提出三項控罪，包括一項勒索五十萬美元，以及兩項圖騙罪名。被告目前被控在案。

政府醫生被控非禮病人案

相信被告供詞正確

法官宣判釋放銷案

【本報訊】一名政府醫生被控非禮病人一案，昨日在法院審理。法官在審理後，相信被告的供詞正確，並宣判釋放被告，銷案。

雨天駕車輾斃小童

司機獲輕判罰四百

【本報訊】一名司機在雨天駕車時，不慎輾斃一名小童。法院在審理後，認為司機在雨天行車，視線受阻，情有可原，遂判處司機輕判，罰款四百元。

三名青少年失蹤

警方提供消息

【本報訊】三名青少年失蹤案，警方昨日提供消息稱，三名失蹤青少年已獲尋回，目前正接受進一步調查。

供消息破製毒機關

政府批准頒發獎金

【本報訊】政府昨日批准頒發獎金，以表彰在破製毒機關中提供重要消息的人士。

小夫妻不睦妻離家演成血案

青年被控傷害女子身體

法官判監兩年

【本報訊】一名小夫妻因不睦，妻子離家，結果演成血案。一名青年被控傷害女子身體，法官在審理後，判處該青年監禁兩年。

刑緩准賄受官防消

判改判上

【本報訊】一名消防官員因收受賄賂，被控刑緩。法院在審理後，判處該官員改判上訴。

律師事務所

本律師事務所承接各類法律事務，包括民事、刑事、合約、遺產等。地址：香港中環德輔道中。電話：2345678。

潮連鄉會擴大學獎

格長請中取索迎歡

【本報訊】潮連鄉會為鼓勵學子，特擴大學獎，歡迎各界人士踴躍參加。

海洞破邊泳浪茄

九壯勇中大國遊聚餐

【本報訊】九壯勇中大國遊聚餐，在海洞破邊泳浪茄，場面熱鬧。

商行東主訛騙案判囚一年

律政司上訴得直加刑一年

【本報訊】一名商行東主因訛騙案被判囚一年。律政司上訴後，法院裁定加刑一年。

樓宇出售

樓宇名稱	面積	價格
(一) 科發道三號德光閣	750	1040呎
(二) 太子道310-310A嘉樂園	830	844呎
(三) 土瓜灣道捷通大廈	576	685呎
(四) 下葵涌美芳街美寧大廈	582	623呎
(五) 下葵涌大連排道美華工業大廈	7179	8325呎
(六) 青山屯門市美基樓	391	489呎
(七) 香港興漢道3-4號美興樓舖位	860	948呎

本公司舉辦各種分期付款，年期長久，利息低廉，歡迎面商。

大元置業有限公司通告

本公司董事會宣佈，自一九七五年三月三十一日止，本公司之未派股息，將由一九七五年四月一日起開始派發。凡持有本公司股票之股東，請於一九七五年四月一日起，將股票交回本公司，以便派發股息。

室內設計裝修部

自設工場 數千餘呎
一流技工 專人設計

樓宇出售

本公司現有數幢樓宇出售，包括住宅、商業及工業用途。有意者請洽本公司銷售部。

樓宇出售

本公司現有數幢樓宇出售，包括住宅、商業及工業用途。有意者請洽本公司銷售部。

樓宇出售

本公司現有數幢樓宇出售，包括住宅、商業及工業用途。有意者請洽本公司銷售部。

樓宇出售

本公司現有數幢樓宇出售，包括住宅、商業及工業用途。有意者請洽本公司銷售部。

樓宇出售

本公司現有數幢樓宇出售，包括住宅、商業及工業用途。有意者請洽本公司銷售部。

樓宇出售

本公司現有數幢樓宇出售，包括住宅、商業及工業用途。有意者請洽本公司銷售部。

本港新聞

蘇屋邨青年捉賊被殺案
兇徒判死刑

陪審團經會商裁定謀殺罪名成立
正午證供完陪審團經七小時商討

(特訊)去月廿一日午夜，蘇區在高雄法院判決一現年五十九歲之陳慶雲，因與五女姪結成之賭博黨，其一人與該籍、返國徒犯等，謀案在高雄法院判決處刑。由五女姪組成之賭博黨之成員，經過七時之密商後，平裁定被告之謀殺罪成立，審判官以鴉片煙灰塗於被殺者披上黑紗，到被告收監牢犯刑。

被告陳明，又名陳蘭順，廿六歲，無業。流竄於去年十二月十二日，在蘇區福來花樓毆殺役員陳炳。

據悉：該名陳明係由二二三馬王庄內主李仲榮外逃家，前來花樓走動，發現有兩

灣仔清晨三宗爆竊

三戸都播空坂言秘財

專糾黨騎劫小巴 積犯囚三半年

控南罪（二）

漁民已獲得賠償

田海墾海計劃而受不良
定的證據。

疑黑社會勒索不遂行

（特訊）深水埗龍
兇徒逞兇後，分匪逃去
，警方聞訊，派員到場
，突有四名

戶注座四十邨山雲
劫行屋入賊小四
案一鍵金妹姊掠

價

土瓜灣南區少清隊
十四座四樓三一九室，
匪蹤案。(合)

清潔亦極海

時抵達海軍，首先進行——**海事訓練隊籌**——支持，進行順

徐露等劇院

讀者論壇

1

落山道郵筒滿溢郵局將採適當步驟
郵政司魏達賢(榮紹權代行)

與土匪邂逅交鋒處之一八九號郵筒常告滿溢一事。

牛頭角下邨明渠積存污水臭氣難聞

編輯先生：鄙人乃牛頭角上邨第一座的住戶。年前因地下鐵工程關係當局將九龍灣一輪地

是一條循環路綫，由六角咀碼頭開經旺角，愛民村，何文田村後再經旺角駛回大角咀碼頭，

無忙時間每隔十分鐘開
出一班，平時每隔十五
分鐘。

「嘩噏」將在今日下午三時參加一個在
「聯誼」將在今日下午三時參加一個在
「聯誼」將在今日下午三時參加一個在

長將獲刑事偵緝處主任商乃善頒發獎

愛雪

彩色沖印

3R 3½ X 5

\$1.

特價酬賓

現代設備 經驗豐富
品質優良 起件迅速

贈送相簿

愛雪

影音有限公司

中環威靈頓街五號

中環原銀大廈二樓富亨

中環皇后大道中五號恒昌大廈

中環皇后大道中五號

中環皇后大道中五號

中環皇后大道中五號


紹榮鋼鐵廠
承接建築紫鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
(數週迎)
(紹利頭)

本公司承接建築紫鐵包工包料，保證照工務局則樓標準，(數週迎)，(紹利頭)。地址：香港德輔道中51號。電話：五五二八六八。

紹榮鋼鐵廠有限公司
 電話：二五五三九一
 二二四三六一

中西私家偵探處
 本處專辦各項偵探業務，如：尋人、尋妻、尋子、尋夫、尋親、尋仇、尋債、尋案、尋情、尋理、尋義、尋德、尋名、尋利、尋權、尋勢、尋財、尋物、尋人、尋妻、尋子、尋夫、尋親、尋仇、尋債、尋案、尋情、尋理、尋義、尋德、尋名、尋利、尋權、尋勢、尋財、尋物。


紹榮鋼鐵廠有限公司
 承接建築紫鐵包工包料，保證照工務局則樓標準，(數週迎)，(紹利頭)。地址：香港德輔道中51號。電話：五五二八六八。



夏季大減價

全部貨品
九折至半價
(公價及特價貨除外)

減價期內閣下購貨滿三十元，憑即日發票可到顧客服務部換取“永安風油精”一樽，多買多送，送完即止。



永安公司
全港最大的百貨公司

柴油機車千餘輛 • 運輸迅速運費低

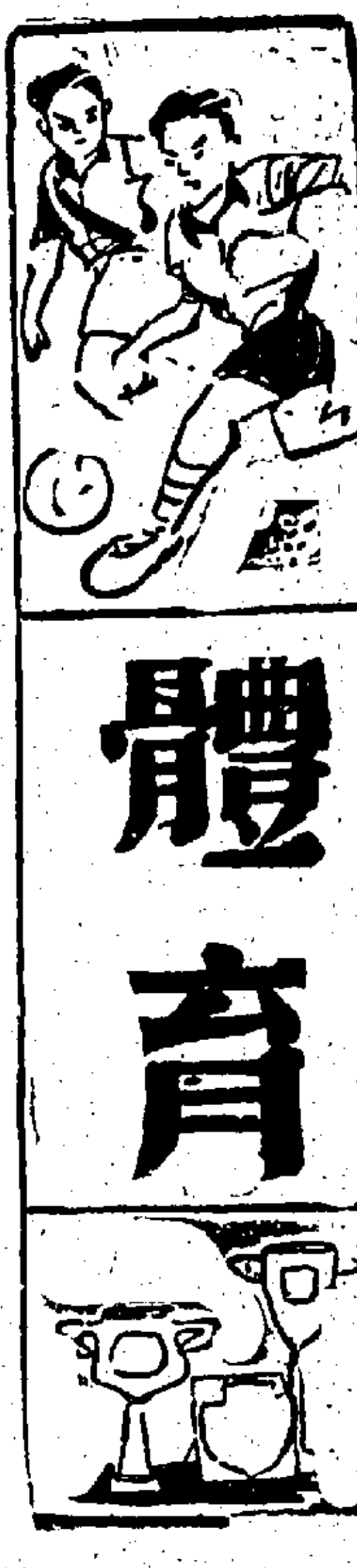
本公司擁有一千一百餘輛柴油機車。其中包括世界上最強有力之車頭。
另外尚有六萬八千二百餘輛各式貨運車輛。保證能將您的貨物運往
美國內陸集散中心及所有主要市場。迅速而又安全。

請您在海運提單上指定交由美國太平洋聯合鐵路公司承運——因為
唯有本公司在美國西海岸各主要港口，均能為您服務。

林新一
美國太平洋聯合鐵路公司顧問
中華民國台灣省

台北市中山北路二段四十號之一(三樓)

竭誠為君効勞 服務無所不能



體育

默迪卡盃足球賽第二日 香港火併日本

泰國力撼緬甸

日將釜本邦復出攻擊力增強

第十九屆默迪卡盃足球賽，在昨晚（廿二）日，由泰國對緬甸，及日本對香港兩場比賽，揭開序幕。泰國對緬甸，由泰國隊先發制人，在開賽後不久，即由泰國隊先發制人，在開賽後不久，即由泰國隊先發制人...

參加何鴻燊杯籃球賽 東區選拔賽圓滿結束 許黃超選拔民政主任主持頒獎禮

陸松茂載譽榮歸 同學會設宴洗塵

失散乃成功之母 明年度足總大選 小莊將捲土重來



默迪卡盃揭幕戰 南韓挫馬來西亞

三比一南韓佔盡優勢 默迪卡盃揭幕戰，在昨晚（廿三）日，由南韓對馬來西亞，揭開序幕。南韓隊先發制人，在開賽後不久，即由南韓隊先發制人...

禁毒不盡籃球賽 明年盛大揭幕

華英足球會 今返國訪問

柴灣區區競選 廿一日截止報名



馬坊拉雜談

馬坊拉雜談 在當年，每逢一、三、五、日，即星期六、日，星期一至三，星期四、五，星期六、日，星期一至三，星期四、五，星期六、日...

香港大衆攝影會 七月月份賽成績

廣州府同鄉會 書畫展觀後感

香港大衆攝影會 七月月份賽成績

Table with multiple columns: 班馬, 上季, 戰績, 表. Includes various sports results and statistics.

本港新聞

萬家住家式小型工廠
面臨取締威脅

其有危險性之工業將限令遷離住宅區
建議書如獲行政局接納即執行

目前本港約有一萬多家庭住工廠僱員約為十萬人。

木球場現址建公園
 荷塘涼亭面目一新

工程共分兩期首期明年初動工

[illegible]

開拓中東貿易
前途未可限量

[illegible]

重傷命危

[illegible]

美孚新邨居民發起簽名運動
要求遷離痲瘋病人

[illegible]

患老

自強

王五生發力大，自強先。

員易

限
量

就業機會

呼籲！
昨日下午在退卡大慶行的該費會中，作了以上呼籲。

復原會會長張連生指出：近來社會對少年犯罪和街痞的度已有所轉變。去年暑期青少年犯罪和街痞為殘疾患者舉辦了濟助金獎券，吸引了許多如殘疾者、失足等項邀請。該會又收到多項邀請。

張氏為例，不管是牛腰板的、小兒麻痺的

小評

設商品交易所再辯論

設立海產交易所問題，月前由於議決反映市民大眾意見，加以反對，本報固不得不暫以擱置。但當時財政部已有官在先，並非從此微撤其議，而是打算俟將來之政治修正後，再立法局已定在今日之會議中再提出再辯論，由此映出港府當局似有務務必開辦設商品交易所成爲事實之意。

一般輿論所憂慮者，乃稱議決商品交易所成爲弊病搖籃，致市之慘禍烈。紀國瑞則謂，社會人士之憂慮未必足爲人憂天，而市之慘禍終非中得來者。

理論亦非全無根據。今日立法局會
？是否獲得通過？目前不得而知，
望港府對設立商品交易所問題能提出
的答覆。

今年小升中學會考，已極多人參加，獲得分配學位者只佔百分之五十，機會之渺茫而多入校之難，實堪為中學界之憂。此則學校校長，余能約略言之。至於活動與升學問題，在港期活動以「暑期餘暇」為口號，聲義正端，只可借題發揮，被罵為用餘暇聲義正端，但對於更大的校內升學地位的學生，却是無甚影響。雖然只得「一時之快」而「一校之榮」，如果暑期活動能為學生解渴，則此舉更為快捷。

一部分居民則認為麻瘋病傳染性極低之說可能正確，但附近有關麻瘋病的設立或撤除內數以萬計的居民的心理是有很大影響。據離麻瘋醫院之污穢偏僻地區，例如山頂、半山及新界之一些偏僻地區等。

受傳染治療的麻瘋病患者，在過去數年增加了百分之十二

醫院人員已深認識得獲得康復工作的重要性。

意圖向人勒索

皇家路峇皮詢

水浸過門，所以居民均收在內，而美孚新邨五座正在荔枝角邊，因此居民均收在內。而且該處在荔枝角，有些沒有傳統性的前線業主，或者係屬於該區，有時走不到美孚新邨物業，他們在外表上看，像個老父及婦孺到美孚新邨相爭，因此政府有權將那些被瘋狗人選在偏遠地方亦除了對美孚醫院院外，另外他們亦設法將居民搬遷的健康考慮，把該區舊業主搬遷到別處，因為美孚新邨已有一萬二千個業主，人口非常稠密，傳染病極容易。

（特訊）一名男子，昨晚在荔枝角被激進地獄黨襲擊，被控搶劫，被控搶劫地獄黨現日前向卑主及兩名被控黨團男子之兩名男伴，巡邏軍警拘捕，卑主主及兩名被控黨團男子之兩名男伴，巡邏軍警拘捕，卑主主及兩名被控黨團男子之兩名男伴，巡邏軍警拘捕。

據稱在兩日前，該卑主與另外一名朋友，在該地搶劫，被兩名男子毆打，其中一人身及露出身體，被兩名男子毆打，其中一人身及露出身體，被兩名男子毆打，其中一人身及露出身體。

卑主被以拳頭毆傷，兩後各人散走。

清貨大減價!

由七月二十六日起(限期十五天)

英國名廠呢絨疋頭,
美國 BURLINGTON 夏季新花樣的確
一律照碼五折

英國名廠恤令
FINTEX, SCABAL, DORMEUIL, WAINSHIELD,
BARCLEY'S, LOWE DONALD, H-LESSER 及其
名牌 一律照碼七折

名廠女裝呢絨衣料:
法國 BLIN BLIN, 法國 DORMEUIL,
德國 BOSSNECK, 法國 MARCEL BLAN
一律照碼五折

現成
已開剪衣料

套裝料 3 4, 3, 2 1/2 碼
上裝料 2, 1 1/2 碼
褲料 1 1/2, 1 3/8, 1 1/4 碼

已經照碼五折 再打九折

花色最多, 唯我獨尊
機會難得, 請速選購

協記洋行 呢絨總匯

地址: 香港德輔道中一號聚源大廈地下
(即皇后大道中廣蘭寶通銀行左鄰)

聘請營業代表

(一)年齡在廿一歲以上。

(二)E以上之學歷程度。

(三)實際之營業或工作經驗。

徵及格者，除獲高薪酬外，並有晉升機會及E以上者更用金者更會受派出海外服務及訓練之機會。

信興廣告有限公司徵聘
男生中文廣告撰稿設計

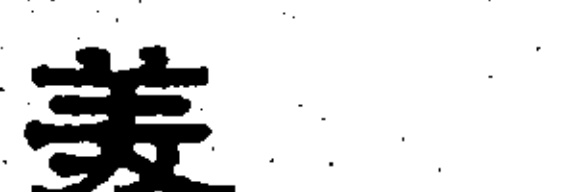
- (一) 持有本港中文大學畢業証書而主修傳理系或具同等學歷者
- (二) 能獨立處理及撰寫廣告稿件以配合任何形
媒介之廣告設計對中、英文翻譯有相當程
度者
- (三) 有三年或以上任職廣告公司經驗
- (四) 年齡不超過卅五歲。

菲航每天均有DC-10 豪華巨型客機赴美


菲航最新客機 DC10 及豪華客機 DC8 每天均有班機從香港飛往三藩市，途經馬尼拉及檀香山。

菲航巨鳥艙位寬闊豪華雙坐位舒適寬敞，加上菲航熱誠的傳統服務，將令閣下旅途倍感稱心愉快。

乘搭菲航詳情請電菲律賓航空公司 3-662371 或駕臨半島酒店及於仁行菲航分公司或各大旅行社洽詢。



菲律賓航空公司
遨遊四海 遍遊萬國



A black and white photograph of a vintage-style food stand at a fair. The stand has signs for "POWELL MARKET", "LAQUATIC PARK", "HOTTING BOO", "HIDE BEACH", and "527". Two people are standing near the stand, and a large building is visible in the background.

首當其衝，生活會商，小商販，販販，牌牌。

工人世界

皮具展拓外銷市場

工友工作量增三成

皮具職工會主席分析工作情形

旅行袋及銀包等類每月開全工

本港皮具製造業，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港皮具職工會主席分析，目前皮具製造業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港皮具職工會主席分析，目前皮具製造業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

西服縫造在淡季中

工作量分配仍不足

工友收入縮減由四百至六百餘

部份工友另謀出路轉入製衣廠

本港西服縫造業，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港西服縫造業工會主席分析，目前西服縫造業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港西服縫造業工會主席分析，目前西服縫造業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

包伙食被如取

多工員感不便

工友收入縮減由四百至六百餘

部份工友另謀出路轉入製衣廠

本港包伙食業，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港包伙食業工會主席分析，目前包伙食業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港包伙食業工會主席分析，目前包伙食業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

小巷歹徒橫行

工友冷靜卻盜

工友收入縮減由四百至六百餘

部份工友另謀出路轉入製衣廠

本港小巷歹徒橫行，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港小巷歹徒工會主席分析，目前小巷歹徒的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港小巷歹徒工會主席分析，目前小巷歹徒的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

航訊

經濟衰退訂單減少

日本造船業務

面臨嚴重危機

日本造船業，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港造船業工會主席分析，目前造船業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港造船業工會主席分析，目前造船業的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

蘇聯土運河重開

通過船隻達四百餘艘

比前增加五分之一，通船費用共獲

蘇聯土運河，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港土運河工會主席分析，目前土運河的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港土運河工會主席分析，目前土運河的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

美國總統輪船公司

貨櫃服務，定期航線來往

美國總統輪船公司，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港美國總統輪船公司工會主席分析，目前美國總統輪船公司的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港美國總統輪船公司工會主席分析，目前美國總統輪船公司的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

福來輪船公司

往曼谷、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光。

福來輪船公司，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港福來輪船公司工會主席分析，目前福來輪船公司的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港福來輪船公司工會主席分析，目前福來輪船公司的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

澳洲西太平洋輪船公司

澳洲西太平洋輪船公司，近數年來，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港澳洲西太平洋輪船公司工會主席分析，目前澳洲西太平洋輪船公司的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

旅行袋及銀包等類，由於外銷市場擴大，生產量增加，在勞工工作方面，亦隨之增加。據本港澳洲西太平洋輪船公司工會主席分析，目前澳洲西太平洋輪船公司的工作情形，可分為兩類：一、旅行袋及銀包等類，二、其他皮具類。

美國輪船公司

百年傳統優良服務

香港—日本—夏威夷—美國東西岸—歐洲

船名	開航日期	直航
AMERICAN ASTRONAUT	八月廿一日	日本、夏威夷、美國東西岸、歐洲
AMERICAN LARK	八月廿四日	日本、夏威夷、美國東西岸、歐洲
AMERICAN LIBERTY	八月廿七日	日本、夏威夷、美國東西岸、歐洲
AMERICAN LANCE	八月三十日	日本、夏威夷、美國東西岸、歐洲
AMERICAN LYNX	九月初二日	日本、夏威夷、美國東西岸、歐洲

日本郵船(香港)有限公司

總代理：日本郵船(香港)有限公司

康樂大廈廿三樓電話：5-248081

航線	船名	開航日期	直航
地中海	SAIKYO MARU	八月廿一日	地中海各埠
紅海	ATSUTA MARU	八月廿四日	紅海各埠
非洲	UNIVERSAL VENTURE	八月廿七日	非洲各埠
南非洲	IWATE MARU	八月三十日	南非洲各埠
波斯灣	NAGANO MARU	九月初二日	波斯灣各埠
仰光	MEIHO MARU	九月初五日	仰光各埠

渣華(香港)有限公司

代理：渣華郵船公司、利來郵船公司

香港 5-241181 九龍 3-955121 澳門 6463

航線	船名	開航日期	直航
東亞	STRAAT TORRES	八月廿一日	東亞各埠
西非	STRAAT FORCADOS	八月廿四日	西非各埠
拉美洲	WONORATO	八月廿七日	拉美洲各埠
南非洲	STRAAT FREMANTLE	八月三十日	南非洲各埠
南非洲	STRAAT LUZON	九月初二日	南非洲各埠
墨西哥	MISSISSIPPI LLOYD	九月初五日	墨西哥各埠

東南亞區貨箱貨運服務

香港—吉隆—香港—馬尼拉(小呂宋)

船名	開航日期	直航
AM. MING	八月廿一日	香港、吉隆、香港、馬尼拉(小呂宋)
AM. MAIN	八月廿四日	香港、吉隆、香港、馬尼拉(小呂宋)
AM. MING	八月廿七日	香港、吉隆、香港、馬尼拉(小呂宋)
AM. MAIN	八月三十日	香港、吉隆、香港、馬尼拉(小呂宋)

多利順洋行

中環於仁大馬路19號 電話：5-226111

航線	船名	開航日期	直航
香港—日本	HALDIS	八月廿一日	香港、日本
香港—歐洲	RYTTER DA	八月廿四日	香港、歐洲
香港—澳洲	RYTTER DA	八月廿七日	香港、澳洲

太平洋遠東輪船公司

美國西岸航線

船名	開航日期	直航
THOMAS E. CUFFE	八月廿一日	美國西岸各埠
JAPAN BEAR	八月廿四日	美國西岸各埠
PACIFIC BEAR	八月廿七日	美國西岸各埠

TOHO LINE

日本東方輪船有限公司

總代理：汎洋航運有限公司

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.

德輔道中71號聯邦大廈705室電話：5-238091(八線)

由歐洲入口(只卸貨)M.S. MALAYSIA PERMAL馬來明珠8月14日

航線	船名	開航日期	直航
紅海及歐洲	FLORES CAREER	八月廿一日	紅海、歐洲
紅海及歐洲	KARA CAREER	八月廿四日	紅海、歐洲

日本郵船(香港)有限公司

總代理：汎洋航運有限公司

康樂大廈廿三樓電話：5-248081

航線	船名	開航日期	直航
地中海	SAIKYO MARU	八月廿一日	地中海各埠
紅海	ATSUTA MARU	八月廿四日	紅海各埠
非洲	UNIVERSAL VENTURE	八月廿七日	非洲各埠
南非洲	IWATE MARU	八月三十日	南非洲各埠
波斯灣	NAGANO MARU	九月初二日	波斯灣各埠
仰光	MEIHO MARU	九月初五日	仰光各埠

多利順洋行

中環於仁大馬路19號 電話：5-226111

航線	船名	開航日期	直航
香港—日本	HALDIS	八月廿一日	香港、日本
香港—歐洲	RYTTER DA	八月廿四日	香港、歐洲
香港—澳洲	RYTTER DA	八月廿七日	香港、澳洲

華僑文化

漱石師生畫展會

本屆今最後一天

友好致送花籃者衆

【本報訊】漱石師生畫展會，自開辦以來，深受各界好評。本屆展覽會，自八月一日起至八月三日止，共展出了漱石先生及其弟子的畫作一百餘幅。展覽會期間，每日參觀人數眾多，尤以週末為甚。友好人士紛紛致送花籃，表示對漱石先生藝術成就的敬意。展覽會所得之款項，將全部撥充漱石先生紀念圖書館之用。

天主教青年禮儀營

來月舉辦綜合晚會

籌助聖母醫院解決經濟危機

【本報訊】天主教青年禮儀營，將於下月舉辦綜合晚會。該晚會旨在籌募資金，以幫助聖母醫院解決目前的經濟困難。晚會將於八月十日晚七時，在聖母醫院禮堂舉行。屆時將有精彩的歌舞表演、樂器演奏及抽獎活動。歡迎各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

教師會旅行團

八月二日飛台

明佛學進修班結業

【本報訊】由本會組成的教師會旅行團，將於八月二日搭機飛往台灣。該團此行旨在考察台灣的教育現況，並與當地教師交流。此外，本會亦將於八月三日舉行佛學進修班結業典禮，屆時將頒發證書給與參加學員。

佛學進修班結業

會員遷址希即通知

灣仔聖若瑟會館請

【本報訊】佛學進修班已圓滿結束，所有學員均獲頒證書。本會因業務需要，現已遷往灣仔聖若瑟會館辦公。請舊雨新知，如有需要，請逕向該處接洽。特此公告。

國畫欣賞

個人畫展八月一日起

在九龍法國文化會舉行

【本報訊】國畫欣賞個人畫展，將於八月一日在九龍法國文化會舉行。該畫展由著名畫家主持，展出作品包括山水、花鳥、人物等，風格獨特，藝術價值極高。歡迎各界人士前往參觀，共賞國畫之美。



「野趣」伍起祥作 (八月一日，在九龍法國文化會展出)

國際兒童美術展

品作選評期定

八月廿七日舉行

【本報訊】國際兒童美術展，定於八月廿七日舉行。此次展覽旨在展示全球兒童的藝術才華，促進國際文化交流。歡迎各地兒童踴躍參加，提交作品。評選工作將於展覽期間進行，獲獎作品將在全世界展出。

太陽神「聯合號」

首次太空合作飛行

德里斯庫爾作

【本報訊】太陽神「聯合號」太空船，將於近日內進行首次太空合作飛行。此次飛行由德里斯庫爾主持，旨在測試太空船的性能，並為未來的太空任務积累经验。飛行期間，將有兩名宇航員在太空工作，並進行各種科學實驗。

美蘇太空合作飛行

美飛行員訓練緊張

美蘇飛行員訓練緊張

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

美蘇太空合作飛行

美飛行員訓練緊張

美蘇飛行員訓練緊張

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

美蘇太空合作飛行

美飛行員訓練緊張

美蘇飛行員訓練緊張

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

美蘇太空合作飛行

美飛行員訓練緊張

美蘇飛行員訓練緊張

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

美蘇太空合作飛行

美飛行員訓練緊張

美蘇飛行員訓練緊張

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

美蘇太空合作飛行

美飛行員訓練緊張

美蘇飛行員訓練緊張

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

【本報訊】美蘇太空合作飛行計劃，目前正處於緊張的訓練階段。美國飛行員正在接受嚴格的訓練，以確保在飛行過程中能夠順利完成各項任務。蘇聯飛行員亦在進行相應的訓練。此次合作飛行將是人類歷史上首次由不同國家的宇航員共同進行的太空飛行。

太空握手

美蘇飛行員在太空進行首次握手

在「阿波羅」與「聯盟」太空船中

【本報訊】美蘇太空飛行員在「阿波羅」與「聯盟」太空船中，成功進行了首次太空握手。此次握手標誌著人類歷史上第一次在太空中實現不同國家宇航員的友好接觸。握手過程順利，雙方均表示對此次任務的成功感到高興。

太空握手

美蘇飛行員在太空進行首次握手

在「阿波羅」與「聯盟」太空船中

【本報訊】美蘇太空飛行員在「阿波羅」與「聯盟」太空船中，成功進行了首次太空握手。此次握手標誌著人類歷史上第一次在太空中實現不同國家宇航員的友好接觸。握手過程順利，雙方均表示對此次任務的成功感到高興。

太空握手

美蘇飛行員在太空進行首次握手

在「阿波羅」與「聯盟」太空船中

【本報訊】美蘇太空飛行員在「阿波羅」與「聯盟」太空船中，成功進行了首次太空握手。此次握手標誌著人類歷史上第一次在太空中實現不同國家宇航員的友好接觸。握手過程順利，雙方均表示對此次任務的成功感到高興。

太空握手

美蘇飛行員在太空進行首次握手

在「阿波羅」與「聯盟」太空船中

【本報訊】美蘇太空飛行員在「阿波羅」與「聯盟」太空船中，成功進行了首次太空握手。此次握手標誌著人類歷史上第一次在太空中實現不同國家宇航員的友好接觸。握手過程順利，雙方均表示對此次任務的成功感到高興。

【本報訊】美蘇太空飛行員在「阿波羅」與「聯盟」太空船中，成功進行了首次太空握手。此次握手標誌著人類歷史上第一次在太空中實現不同國家宇航員的友好接觸。握手過程順利，雙方均表示對此次任務的成功感到高興。



太空握手：美蘇飛行員在太空進行首次握手。圖為美蘇飛行員在「阿波羅」與「聯盟」太空船中進行太空握手。

雪滑日夏威挪泳衣上穿雪

REFERENCE LIBRARY
30 JUL 1975
CITY HALL



旅遊

TRAVEL PAGE
逢星期三出版

泰國一座著名古城

泰國境內著名的古城，是曼谷南部的素可泰。這座古城，是泰國歷史上的重要城市，也是泰國文化的重要遺產。素可泰古城位於曼谷南部約一百公里處，是泰國歷史上的重要城市，也是泰國文化的重要遺產。素可泰古城位於曼谷南部約一百公里處，是泰國歷史上的重要城市，也是泰國文化的重要遺產。

乘搭暹航, 美國景物最神往

東方與西方豁然相通，因為每週都有兩班直飛DC10型豪華客機直抵洛杉磯。往美國西岸，恍如置身奇風異景之鄉，欣賞那大草原、大沙漠及似畫般之崇山峻嶺，並那西方強國之各大城市。

AIR SIAM 暹羅航空公司

畢打行閣樓及地下
營業部及票務部：5-265340
定位部：5-265361
* 半島酒店票務部：3-687496
* 票務部及定位部均於星期日及公眾假期照常辦公。



菲律賓之賓客

菲律賓是一個充滿魅力的國家，擁有美麗的海灘、豐富的文化和歷史遺產。菲律賓是一個充滿魅力的國家，擁有美麗的海灘、豐富的文化和歷史遺產。

身份證明書用途

身份證明書是證明個人身份的重要文件，具有多種用途。身份證明書是證明個人身份的重要文件，具有多種用途。

西北歡樂旅行團

美加西岸	15天
夏威夷羣島	9天
美國 加拿大	21天

HK\$5990—HK\$9990

- ◎ 旅行兼探親值回花費，節目豐富
- ◎ 住宿一流酒店，每天三餐（以中菜為主）
- ◎ 採用空氣調節遊覽車，華籍領隊隨團服務
- ◎ 沿途均乘747豪華客機，絕無包機

出發日期：七月十二、二十六日
八月二、九、十六、三十日
九月十三、二十七日

精美彩色說明書索閱，請洽西北特約旅行社
或電 2-243061

西北航空公司



港金價重越千元

西歐金價報升心理向好交投活絡

（特訊）本港九金市，昨日（廿九）大勢轉強，金價重越千元，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。昨日金價上升，主要是受西歐金價報升心理向好，交投活絡，帶動本港金價上升。昨日倫敦金價，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。昨日紐約金價，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。昨日香港金價，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。

（特訊）本港九金市，昨日（廿九）大勢轉強，金價重越千元，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。昨日金價上升，主要是受西歐金價報升心理向好，交投活絡，帶動本港金價上升。昨日倫敦金價，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。昨日紐約金價，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。昨日香港金價，由前日九百九十九元，上升九元，收市一〇〇八元。

限額配量 減縮

响影協新受業織針 未向一市共棉服衣織針織人毛棉

（特訊）本港針織業，因受新協影響，針織品配量減縮，影響針織業。針織業協會表示，針織品配量減縮，主要是受新協影響，針織品配量減縮，影響針織業。針織業協會表示，針織品配量減縮，主要是受新協影響，針織品配量減縮，影響針織業。

股市交投趨沉靜 一般做價轉低

（特訊）昨日（廿九）股市交投趨沉靜，一般做價轉低。昨日股市交投趨沉靜，一般做價轉低。昨日股市交投趨沉靜，一般做價轉低。昨日股市交投趨沉靜，一般做價轉低。昨日股市交投趨沉靜，一般做價轉低。

美元市價續創高位

歐亞元利率高外調套息衆 業內高成五二〇為港元浮動以來最高價

（特訊）本港美元市價，昨日（廿九）續創高位，由前日五二〇元，上升五元，收市五二五元。昨日美元市價上升，主要是受歐亞元利率高，外調套息衆，帶動美元市價上升。昨日紐約美元市價，由前日五二〇元，上升五元，收市五二五元。昨日香港美元市價，由前日五二〇元，上升五元，收市五二五元。

米市價格未有反應

泰米出口訂價回升 零售商門沽對米市影響較大

（特訊）本港米市價格，昨日（廿九）未有反應。泰米出口訂價回升，零售商門沽對米市影響較大。昨日米市價格未有反應，主要是受泰米出口訂價回升，零售商門沽對米市影響較大。

銀行六底存款繼續增加 儲蓄存款一六六億餘元

比較去年同期增近四成 存款總額三三三億餘元，較去年同期多三億七千萬

（特訊）本港銀行六底存款，昨日（廿九）繼續增加。儲蓄存款一六六億餘元，比較去年同期增近四成。存款總額三三三億餘元，較去年同期多三億七千萬。昨日銀行六底存款繼續增加，主要是受儲蓄存款增加，比較去年同期增近四成。

蔬菜市價 普遍調低

增轉量供途來 顯明元三跌急到多王菲

（特訊）本港蔬菜市價，昨日（廿九）普遍調低。增轉量供途來，顯明元三跌急到多王菲。昨日蔬菜市價普遍調低，主要是受增轉量供途來，顯明元三跌急到多王菲。

紗市成交大勢平穩

部份紗廠試探性囤積將提高 勢將造成家用外治訂紗代替

（特訊）本港紗市成交，昨日（廿九）大勢平穩。部份紗廠試探性囤積將提高，勢將造成家用外治訂紗代替。昨日紗市成交大勢平穩，主要是受部份紗廠試探性囤積將提高，勢將造成家用外治訂紗代替。

人民幣牌價 續低百分一

掛牌三七點七一分 前多七元七角一分

（特訊）本港人民幣牌價，昨日（廿九）續低百分一。掛牌三七點七一分，前多七元七角一分。昨日人民幣牌價續低百分一，主要是受掛牌三七點七一分，前多七元七角一分。

歐美元價 金黃上升

挺亦元美京東 挺亦元美京東

（特訊）本港歐美元價，昨日（廿九）金黃上升。挺亦元美京東，挺亦元美京東。昨日歐美元價金黃上升，主要是受挺亦元美京東，挺亦元美京東。

國際股市金融行情

倫敦股市 (金融時報指數)	紐約股市 (道瓊斯工業指數)
倫敦股市 (金融時報指數)	紐約股市 (道瓊斯工業指數)
倫敦股市 (金融時報指數)	紐約股市 (道瓊斯工業指數)

市股京東

市股京東	市股京東
市股京東	市股京東
市股京東	市股京東

市股京東

市股京東	市股京東
市股京東	市股京東
市股京東	市股京東

市股京東

市股京東	市股京東
市股京東	市股京東
市股京東	市股京東

(元位單) 日九廿月七

市上交易 及國、菲預備

算赤字爲四四・二一
百萬美元一九七四
之遞增約百份之十三。
由於在本年首四個月擴
展拉伯，杜拜

100

頗大 俱增長

比及科威特等地增強擴充，同時，亦應該與其地人口較多但頗為貧乏之國家如埃及，蘇丹及摩洛哥等地建立聯繫。

冲天大火災

每日 四場 十二點 三點 六點 九點
 華納 大士 兩公司 聯合公司
 空前 巨片
 全線 動作
 超等 製作
 八元半 起價
 後座 空座
 前座 四元正

史提夫 麥昆 保羅 紐曼
 史提夫 麥昆 保羅 紐曼
 史提夫 麥昆 保羅 紐曼

華國·利多域·賓國·方東

潮如評好 **三預場五天今** 戲院
影學公
片或司比

好禮過聯來觀 · 薦推報各西中

飛天神探



英倫本色
詛正命平
大膽身手
兒童不宜

嗶一！地不履如，盤光霄飛！鐵下地流血，機天庫搏肉
味刺滋 大傑作 價廉物美 最新奇玉 運動作影 派旦星 歡迎參觀

多蒙貝羅保尚



FEAR OVER THE CITY | 親心爾尼亨導隨一 作大清維利演一大

行發司公利華



WALT DISNEY'S
CINDERELLA
TECHNICOLOR

映獻天今
掌拍哈到友小統國威老
手笑哈聯朋請府宣幼

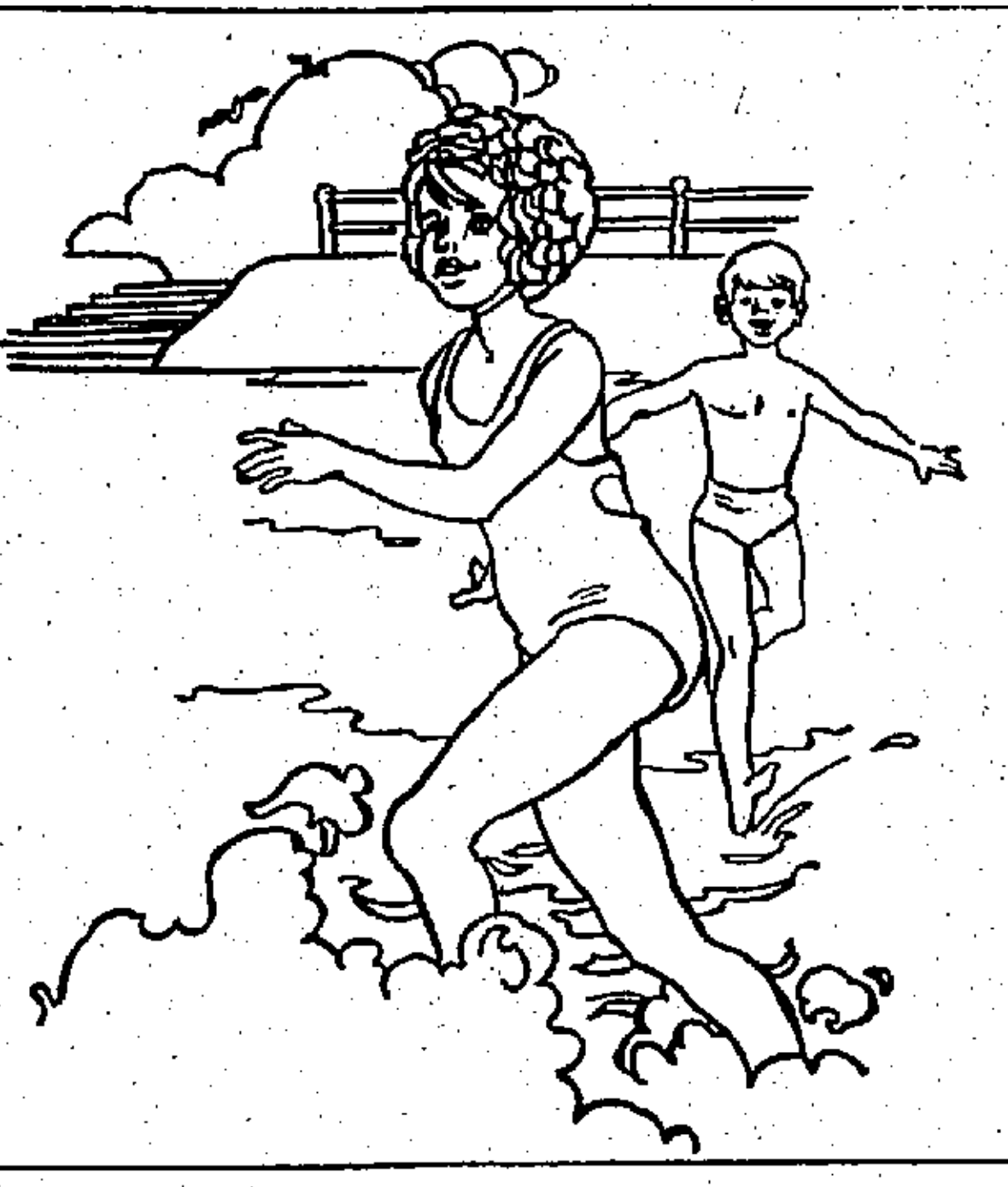
英 華 總
京 盛 統
頓 頤

人物栩栩
如生！
音樂美妙
動聽！

緣奇履仙

通卡長尼斯迪路和
物的奇加同
動異映場





小童遊樂
小朋友們，夏天到了，天氣熱了，你們喜歡在戶外玩耍嗎？

童年的回憶
我記得，在一個炎熱的夏日，我和幾個小伙伴在田野裡玩耍。

冒感防提季夏
夏天到了，天氣熱了，小朋友們容易感冒，要注意預防。

火山的危險
火山是一種自然現象，它會噴出熔岩和灰燼，對人類造成威脅。



康樂家庭
國際婦女年徵文
鼓勵婦女多寫作
字數不超過三千
獎金特別從優

聰明狗走天涯兒童繪畫賽
「聰明狗」走天涯兒童繪畫賽，歡迎小朋友踴躍參加。

自由戀愛的落難
自由戀愛是每個人的權利，但也要承擔責任。

醫藥顧問
皮膚病、性病、婦科、兒科等各類疾病諮詢。

婆媳相處之道
婆媳關係是家庭和諧的關鍵，需要相互理解與尊重。

初生兒的護理
初生兒的護理要點，包括飲食、睡眠、衛生等。

混合式傢具設計
在本港大放異彩，提供多樣化的傢具選擇。

春色無邊
精彩電影、電視節目推薦，不容錯過。

應注意補肝
補肝是強身健體的重要方法，特別是在夏季。

混合式傢具設計
在本港大放異彩，提供多樣化的傢具選擇。

THE FRONT PAGE
精彩新聞、時事評論，為您提供第一手資訊。

THE IMPOSTER
精彩電影、電視節目推薦，不容錯過。



花邊文

「新時代」

「何行」

「夜鳴劍」

「文：華子」

「立子」

「不要新潮的小餐室」

「印花」

「公理」

「西怪錄」

「三：告」

「詞枝竹港香」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

「公理」

香港大舞台

八月一日 復業

專映娛樂、藝術
教育並重佳片

第一炮

即日開始 座定

黑澤明 大作

赤鬚子

SHOOPY

THEATRE
TEL 5 222 626

基度山恩仇記
 一九七五年再
 度上銀幕，是
 有史以來：
 規模最大
 陣容最壯
 攝製最美
 的一次！
 本屆主辦
 遊戲獎片
 中可獲巨
 巨額得者

京華後
 快樂天
 金冠

獻映
 始即座滿

THE
 COLUMBIA
 TRISTAR
 PICTURES
 PRESENTS
 A
 PICTURA
 PRODUCTION

獻賣大性命華影電

體藝綜歷身感超

京都凱

第七週！

優等學樓四座！

特技天中
身在天中
巧奪音地
聲工响

新行際
巨運公
環球碼
片球碼
！超發國

每五天每
一九四五年四月十一
• 點 • 點 • 點 • 點 • 點

世界大

榮本三金獎
獲屆項像！

影大限超感身歷綜藝獻

華聲

獻映

編！

大華

盛大

著「黑奴籲天錄」改

紐約

後天

史托威夫人名

黑奴魂

菲莎

梅琳狄

夢嬌

何拔林

綺蓮娜

拉

尊米勒

「聯合主演」

心地慈祥農場主人，
被迫出賣黑奴還債！

窮兇極惡販奴奸商，
奴役黑奴手段毒辣！

天真爛漫稚齡少女，
同情黑人援救老人！

為虎作倀奸商爪牙，
喪盡天良殘害同胞！

本電影專為行全球，
曾被譯成三十七國文字，
俄國大文豪托爾斯泰特為「真正的心地」。

UNCLE TOMS CABIN

七彩園幕

<p>香港法律彙編</p> <p>全套四百元 長期讀者八折</p>	<p>華僑日報出版</p>	 <p>故事內容極端 刺激武士！ 場面偉大絕美！ 戰爭與和平！</p> <p>彩色 闊幕</p>	<p>千軍萬馬悲壯激昂歷史故事改編反霸戰爭巨片</p> <p>主演：安雅、朱瑪、列治、支那、萬籟、德奧、羅伊、歌</p> <p>重萬十二兵子八 大二戰弟千</p>	<p>五天五場映戲</p> <h1>无斯盧战役</h1>	<p>同仇敵愾，敢於以寡敵衆！ 衆志成城，殺敵屍橫遍野！</p> <p>濃雲鎖山谷 名將佈疑陣 大破突厥軍 棄甲拋戈竄</p> <p>利用天時地利人和，恍似孔明再世！</p> <p>鐵城古堡，臥虎藏龍！ 大軍壓境，雲集聚眾！ 多礮河畔，冰封千里！ 移營夾江，巨砲連發！ 戰鼓雷鳴，旌旗蔽日！ 營更擊響，奇兵突出！ 天助漢軍，計殺強蠻！ 土番相擁，山川震盪！ 人如鯨湧，馬似山崩！</p>						

失傳千年的
天鵝
卸骨功夫
再現銀幕

大明天鵝
映盛

是國片中特技最精湛的一部

是男女老少都喜愛的電影

華僑晚報 分類廣告 每天式元

笑中有淚 淚中有笑
諷刺深刻 一針見血

錢財如糞土
仁義值千金
路遙知馬力
日久見人心

全球輿論推崇
金像影帝代表作！

黃金夢

格力哥利柏

今天獻映
五場
天明
有錢人
有面人
奉承人
金盡人
踐踏人
開眼見錢要

馬克吐溫不朽名著改編！
THE Million Pound Note

沒有暴力 絕不色情
正氣益人 文中上片·彩七藝特

！劇喜大笑招刻深刻諷刺情奇藝文司公克蘭

是國片中特技最精湛的一部

是男女老少都喜愛的電影

李修賢
利摩比無·力威人超

華僑晚報 分類廣告 每天式元

向國際進軍 令老番低頭

羽王
爭風寵親
行飛空高
上機亡死從
命條番執
下寫片國為
頁一的新

懷文鄒
監製

新麗九太永皇豪皇
聲聲平華都華后
南光萬國聯國寶金
灣華年陸邦寶聲門

場五雙綫天明
擇選一唯所衆
比辛拉治佐
演主銜領

黃龍

THE MAN FROM HONG KONG

不足聲海
知可下勢外

美全行發士霍
屬英創策克蘭
手槍荷法意德
頭錄足出城廣

宜不童兒

片影佳最 獻貢禾嘉

演導 維羅

永元明亞黃荷翦萬一油一華新文娛
華朗月洲金活李翠年地蔴都台舞華樂

新超級新超級
鑄新級綫新級

映獻隆天今

是是是是
嫩的老的男女的
的的的的
？？？？

這一隻
神仙手

金粉神仙手

甄珍 秦祥麟
演主銜領

柯俊雄
演主銜領

馮毅 吳家駒 梁維駿 李維詩 田豐 羅蘭 羅維 馮毅 主演

維羅導編

昆李秋少鄭
影李李
演主銜領

小東山到香港

楊甦
演導

品出司公限有業影維羅 行發司公限有弟兄氏邵

[illegible]

